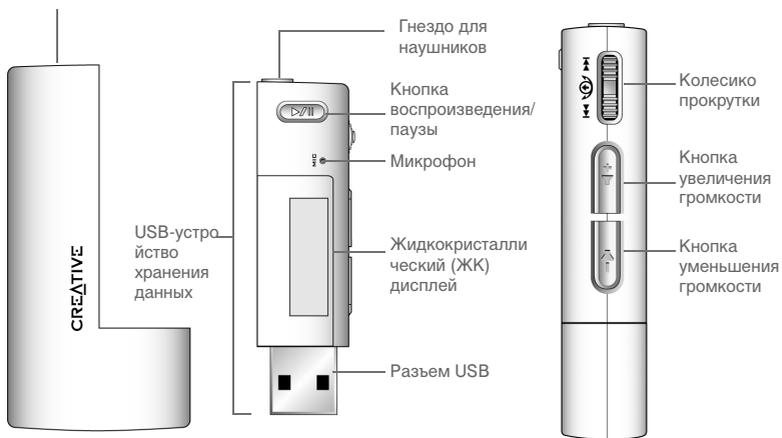


Русский

Знакомство с проигрывателем

Батарейный отсек



Вид спереди

Вид сбоку

Использование колесика прокрутки

Выбор прокруткой

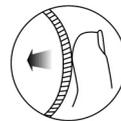
Колесико прокрутки является одним из важнейших средств управления проигрывателем. В этом документе под термином "выбор прокруткой" подразумевается использование колесика прокрутки для просмотра параметров и их выбор нажатием на колесико.



Колесико прокрутки (вид сбоку)



Используйте колесико прокрутки для просмотра параметров



Нажмите на колесико прокрутки для выбора параметра

Кнопка	Функция	Советы по применению
Воспроизведение/пауза 	<ul style="list-style-type: none"> • Включение и выключение проигрывателя. • Включение подсветки ЖК-дисплея. • Воспроизведение, пауза и продолжение воспроизведения. 	<ul style="list-style-type: none"> • Чтобы включить проигрыватель, нажмите на эту кнопку и удерживайте ее до тех пор, пока на экране не появится логотип MuVo V200. • Чтобы выключить проигрыватель, нажмите на эту кнопку и удерживайте ее до тех пор, пока на экране не появится сообщение Power off (питание выключено). • Если проигрыватель заблокирован, нажмите эту кнопку для включения подсветки ЖК-дисплея.

Кнопка	Функция	Советы по применению
<p>Увеличение громкости</p> 	<ul style="list-style-type: none">Увеличение громкости звука.	<ul style="list-style-type: none">Для быстрого увеличения громкости нажмите и удерживайте эту кнопку.
<p>Уменьшение громкости</p> 	<ul style="list-style-type: none">Уменьшение громкости звука.	<ul style="list-style-type: none">Для быстрого уменьшения громкости нажмите и удерживайте эту кнопку.
<p>Колесико прокрутки</p> 	<ul style="list-style-type: none">Переход к предыдущей или следующей дорожке.Переход вперед или назад в пределах одной дорожки.Просмотр пунктов меню.Выбор пунктов меню.	<ul style="list-style-type: none">Во время воспроизведения поверните колесико прокрутки для перехода к предыдущей или следующей дорожке.Во время воспроизведения поверните колесико прокрутки и удерживайте его для перехода вперед или назад в пределах текущей дорожки.Для просмотра пунктов меню поворачивайте колесико прокрутки, а чтобы выбрать тот или иной пункт, нажмите на колесико. Это действие также называется "выбор прокруткой".

Приступая к работе

1 Установка батареи

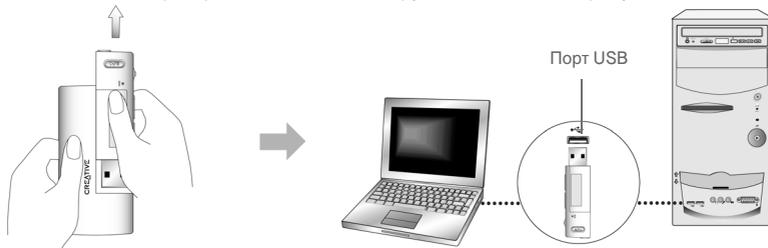
Установите в проигрыватель батарею, входящую в комплект поставки, как показано на рисунке.



- При установке батареи необходимо придерживать блок питания от батарей и накопитель USB Flash Drive. Перед установкой батареи допустимо также извлечь накопитель.

2 Настройка компьютера

1. Убедитесь, что проигрыватель **НЕ** подключен к компьютеру.
2. Вставьте компакт-диск Creative MuVo V200 в дисковод CD-ROM/DVD-ROM. Запуск компакт-диска должен выполняться автоматически. В противном случае выполните следующие действия:
 - i. Запустите проводник Windows.
 - ii. На левой панели щелкните мышью на значке **Мой компьютер**.
 - iii. Щелкните правой клавишей мыши на значке дисковода CD-ROM/DVD-ROM, затем нажмите **Автозапуск**.
3. Щелчком мышью выберите **MuVo V200 Software**.
4. Нажмите кнопку **ОК**.
5. Следуйте указаниям, появляющимся на экране компьютера. На компьютере будут установлены драйверы Creative MediaSource™ и Windows 98 SE (только если это будет необходимо).
6. При появлении соответствующего запроса перезагрузите компьютер.
7. Подключите проигрыватель к компьютеру, как показано на рисунке.



- Пользователям Windows 98 SE следует установить драйверы для переноса дорожек или файлов в проигрыватель.
- Для настройки проигрывателя пользователи Windows 2000 и Windows XP должны войти в систему в качестве администратора компьютера. Для получения дополнительной информации обратитесь к интерактивной справке применяемой операционной системы.

3 Передача звуковой информации и данных

Звуковые дорожки можно хранить и в проигрывателе, загрузив их с соответствующих музыкальных сайтов Интернета (см. раздел “Загрузка из Интернета” руководства пользователя) или скопировав со звуковых компакт-дисков с созданием цифровых файлов на своем компьютере. Подробнее см. раздел “Извлечение информации звуковых компакт-дисков” руководства пользователя.

Музыкальные файлы могут быть записаны в различных форматах (MP3 или WMA), а затем с помощью приложения Creative MediaSource Organizer переданы с компьютера в проигрыватель.

Кроме того, в проигрыватель можно пересылать данные для последующего хранения. Это позволяет, например, переносить файлы большого размера с одного компьютера на другой.

Передача звуковой информации и данных с помощью Creative MediaSource



Не прерывайте соединение проигрывателя с компьютером в момент передачи данных.

1. Подключите USB-устройство хранения данных проигрывателя к порту USB компьютера.
2. Запустите на своем компьютере Creative MediaSource.
3. На левой панели найдите и выберите файлы, которые необходимо перенести в проигрыватель. Перенесите файлы в проигрыватель, используя стандартный способ “перетаскивания” (drag-and-drop).
О том, как переносить файлы WMA с защитой DRM, рассказано в разделе “Использование” руководства пользователя.
4. После завершения переноса обязательно остановите проигрыватель, и только потом отключите его от компьютера. Дополнительная информация содержится в разделе “Корректная остановка проигрывателя” на стр. 202.

4 Корректная остановка проигрывателя

Перед отключением проигрывателя от компьютера воспользуйтесь значком **извлечения из Windows** или **Безопасное извлечение устройства** на панели задач, что позволит безопасно отключить проигрыватель. В противном случае нормальная работа проигрывателя не гарантируется. Выполните указанные ниже действия для безопасного отключения проигрывателя.

Остановка проигрывателя в Windows XP, Windows 2000 и Windows Me

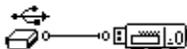
Щелкните мышью на значке **Безопасное извлечение устройства** на панели задач, нажмите **Безопасное извлечение устройства массового хранения USB**, а затем, после появления соответствующего сообщения, отключите проигрыватель.



Остановка проигрывателя в Windows 98 SE

В проводнике Windows щелкните правой клавишей мыши на значке **съемного диска**, нажмите **Извлечь** и отключите проигрыватель после появления соответствующего сообщения.

Убедитесь, что показанный ниже значок отображается на ЖК-дисплее не менее пяти секунд, и только потом отключите проигрыватель.



Некоторые основные функции

Воспроизведение звуковых дорожек

О том, как добавлять звуковые дорожки в проигрыватель, рассказано в разделе “Передача звуковой информации и данных” на стр. 201.

Воспроизведение звуковых дорожек

Нажмите и удерживайте кнопку **воспроизведения/паузы** , пока на экране не появится логотип **MuVo V200** и не начнется автоматическое воспроизведение звуковых дорожек, сохраненных в проигрывателе.

Остановка дорожки

Нажмите кнопку **воспроизведения/паузы** , чтобы приостановить воспроизведение дорожки. Поверните колесико прокрутки влево, чтобы продолжить воспроизведение с начала данной дорожки, или вправо, чтобы продолжить воспроизведение с начала следующей дорожки. При этом на экране должен появиться значок **Stop** (остановка) ■.

Запись звука

1. Нажмите на колесико прокрутки.
2. Выберите прокруткой значок **Microphone** (микрофон) (Рис. 1).

На экране появится панель записи.

3. Нажмите кнопку **воспроизведения/паузы** , чтобы начать запись.
4. Для остановки записи снова нажмите кнопку **воспроизведения/паузы** . Имя записи назначается автоматически, и запись сохраняется в проигрывателе. Используются имена следующего вида: **VOC [номер текущего файла]**.



Рис. 1

Прослушивание радиопередач в диапазоне FM

Изменение FM-диапазона вещания

Во время первого поиска станций выполните следующие действия:

1. Нажмите на колесико прокрутки.
2. Нажмите значок **Settings** (настройка) (Рис. 2). Появится список.
3. Выберите значок **FM Region** (FM-диапазон вещания) (Рис. 3). Появится список.
4. Выберите необходимый диапазон.



Рис. 2



Рис. 3

Автоматический поиск и автоматическое сохранение

1. Подключите наушники к соответствующему гнезду.
2. Выберите прокруткой значок **FM Radio** (FM-радио) (Рис. 4). На ЖК-дисплее появится радиочастота.
3. Нажмите на колесико прокрутки.
4. Выберите прокруткой значок **Autoscan** (автоматический поиск) (Рис. 5). Проигрыватель начнет поиск и сохранит в памяти обнаруженные каналы. После завершения автоматического поиска в проигрывателе автоматически сохранятся все найденные каналы, после чего начнется воспроизведение первого из них.



Рис. 4



Рис. 5

Выбор канала

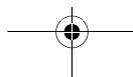
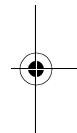
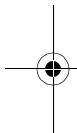
1. Выберите прокруткой значок **FM Radio** (FM-радио) (Рис. 4). На ЖК-дисплее появится радиочастота.



2. Прокрутите колесико, чтобы выбрать нужный канал из всех сохраненных.

Дополнительные сведения см. в руководстве пользователя на установочном компакт-диске.

Откройте файл `d:\manual\<язык>\manual.pdf` (букву `d` при необходимости следует заменить буквой, соответствующей диску CD-ROM/DVD-ROM, а `<язык>` – обозначением языка, на котором написано руководство).





Часто задаваемые вопросы

Где можно получить информацию изготовителя о проигрывателе?

Для загрузки обновлений и других ресурсов, относящихся ко всем продуктам MuVo, а также для получения сведений о других MP3-проигрывателях и принадлежностях, предлагаемых компанией Creative, посетите веб-сайт www.creative.com.

Приходится часто заменять батарею. Что можно сделать, чтобы увеличить время работы проигрывателя без подзарядки?

При выполнении некоторых действий расходуется больше заряда батареи:

- длительное время ожидания с включенной подсветкой. Чем меньше время ожидания, тем ниже расход энергии батареи;
- высокая контрастность изображения. Располагайте проигрыватель таким образом, чтобы информацию, отображаемую на дисплее, можно было прочесть без установки высокого значения для контрастности;
- слишком много переходов вперед или назад в пределах одной дорожки;
- слишком частое включение/выключение проигрывателя;
- использование пассивных громкоговорителей или мощных наушников;
- воспроизведение файлов WMA.

После воспроизведения последовательности дорожек проигрыватель пропускает дорожку.

Проигрыватель воспроизводит файлы только поддерживаемых форматов (MP3, WMA или WAV). Файлы другого формата пропускаются.

Файлы/дорожки повреждаются при переносе в проигрыватель.

Возможно, перенос данных был прерван. Перед отключением проигрывателя от компьютера убедитесь, что проигрыватель остановлен корректно. См. раздел "Корректная остановка проигрывателя" на стр. 202.



После включения проигрыватель сразу же отключается.

Выполните одно или несколько действий из следующих:

- отформатируйте проигрыватель. Дополнительная информация содержится в разделе “Форматирование проигрывателя” руководства пользователя;
- установите новую батарею вместо использованной.

Можно ли использовать проигрыватель в качестве переносного устройства для хранения данных?

Да, можно.

Можно ли передавать в проигрыватель файлы WMA с защитой DRM?

Да. Для передачи в проигрыватель файлов WMA с защитой DRM можно использовать Creative MediaSource.

Поддерживает ли мой проигрыватель форматирование FAT 32?

Нет. Необходимо выбрать параметр настройки **FAT** или **FAT 16** в диалоговом окне **Format F:** перед началом форматирования проигрывателя.



Дополнительная информация

База знаний Creative Knowledge Base

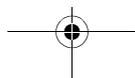
База знаний Creative Knowledge Base доступна круглосуточно и предназначена для самостоятельного решения технических вопросов и устранения неполадок. Перейдите к сайту www.creative.com и выберите свой регион.

Зарегистрируйте свой проигрыватель!

Настоятельно рекомендуем зарегистрировать проигрыватель в процессе установки или на веб-странице www.creative.com/register. Регистрация дает ряд преимуществ, к которым относятся:

- обслуживание и техническая поддержка продукта компанией Creative,
- предоставление актуальной эксклюзивной информации о рекламных акциях и мероприятиях.

Следует принять во внимание, что ваши гарантийные права не зависят от регистрации продукта.



Служба работы с клиентами и гарантийные обязательства

Информация о гарантии и службе работы с клиентами, а также другие сведения содержатся на установочном компакт-диске.

Служба работы с клиентами	d:\support\<язык>\support.pdf
Гарантия	d:\warranty\<регион>\<язык>\warranty.pdf Сохраняйте документ, подтверждающий факт покупки, в течение всего гарантийного периода.
Руководство пользователя	d:\manual\<язык>\manual.pdf

(Букву **d** при необходимости следует заменить буквой, соответствующей диску CD-ROM/ DVD-ROM, **<регион>** – названием нужного региона, а **<язык>** – обозначением языка, на котором написано руководство.)

Срок техподдержки

Активное время техподдержки – 2 (два) года с даты приобретения первым потребителем.

© Компания Creative Technology Ltd, 2004. Все права защищены. Логотипы Creative, MuVo и Creative MediaSource являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками Creative Technology Ltd. в США и/или других странах. Microsoft, Windows и логотип Windows являются зарегистрированными товарными знаками корпорации Microsoft. Названия всех других продуктов, упомянутые в настоящем документе, являются и признаются зарегистрированными товарными знаками соответствующих владельцев. Любые спецификации могут быть изменены без предварительного уведомления. Фактически приобретенный продукт может незначительно отличаться от изображенного на рисунках.

Меры предосторожности



При использовании проигрывателя, как и любого другого цифрового устройства, служащего для хранения информации, необходимо регулярно создавать резервные копии данных. Пользователю настоятельно рекомендуется соблюдать указанные в данном документе меры предосторожности, а также регулярно создавать резервные копии информации, хранящейся в проигрывателе. Компания Creative ни при каких обстоятельствах не несет ответственности за какой бы то ни было непрямой, побочный, фактический или косвенный ущерб, понесенный любыми лицами в результате небрежности со стороны компании, или в случае потери прибыли, сбережений, возможности использования, доходов или данных в результате или по причине эксплуатации данного устройства, даже если компания Creative была предупреждена о возможности такого ущерба. Вне зависимости от формы предъявляемого иска обязательства компании Creative или возмещаемые вам или любым иным лицам убытки ни при каких обстоятельствах не должны превышать сумму, уплаченную вами за данное устройство. В некоторых странах и регионах не допускаются ограничения или отказ от ответственности за побочный или косвенный ущерб, поэтому указанные выше ограничения и отказ от ответственности могут к вам не относиться.



<ul style="list-style-type: none"> • Creative Product • Produit Creative • Prodotto Creative • Creative-Produkt • Producto Creative • Creative Product • Creative Produkt 	<ul style="list-style-type: none"> • Creative tuote • Creative Produkt • Creative produkt • Creative produkt • Vyrobek firmy Creative • Produto Creative • Creative продукт 	
<ul style="list-style-type: none"> • Dealer Stamp • Cachet revendeur • Timbro del rivenditore • Händlerstempel • Sello distribuidor • Dealer stempel • Forhandler stempel 	<ul style="list-style-type: none"> • Jälleenmyyjä leima • Återförsäljare stämpel • Forhandler stempel • Pieczęćka dilera • Razitko prodjece • Carimbo do Agente • Печать дилера 	
<ul style="list-style-type: none"> • Purchase Date • Date d'achat • Data di acquisto • Kaufdatum • Fecha de compra • Aankoopdatum • Kjøpsdato 	<ul style="list-style-type: none"> • Ostopäivä • Inköpsdatum • Købsdato • Data zakupu • Datum коупу • Data de compra • Покупное число 	
<ul style="list-style-type: none"> • Name and Address of Customer • Nom et adresse du client • Nome e indirizzo del cliente • Name & Anschrift des Käufers • Nombre & dirección del cliente • Naam & adresvan de klant • Kundens navn & adress 	<ul style="list-style-type: none"> • Asiakkaan nimi & osoite • Kundens namn & adress • Kundens navn & adresse • Imię nazwisko klienta • Meno a adresa zakaznika • Nome e morada do comprador • Фамилия и адрес покупателя 	